

**MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES**  
**SUBSECRETARÍA DE TELECOMUNICACIONES**

REF.: APRUEBA CONVENIO DE  
TRANSFERENCIA ENTRE EL GOBIERNO  
REGIONAL DEL MAULE Y EL MINISTERIO DE  
TRANSPORTES.

DECRETO EXENTO N° 527 /

SANTIAGO, 08 NOV. 2016

**VISTOS:** El Decreto Ley N° 557, de 1974, que crea el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones; el Decreto Ley N° 1.762, de 1977, que crea la Subsecretaría de Telecomunicaciones; la Ley N° 18.575, Orgánica Constitucional de Bases de la Administración del Estado, cuyo texto refundido, coordinado y sistematizado fue fijado por D.F.L. N°1/19.653, de 2000, del Ministerio Secretaría General de la Presidencia; el Decreto N° 19, de 2001, del Ministerio Secretaría General de la Presidencia; la Ley N° 19.175, Orgánica Constitucional sobre Gobierno y Administración Regional; la Ley N° 20.882, de 2015, de Presupuesto del Sector Público para el año 2016; la Ley N° 18.168, General de Telecomunicaciones; el Decreto N° 353, de 2001, que Aprueba Reglamento del Fondo de Desarrollo de las Telecomunicaciones; la Resolución Afecta N° 67, de 20 de agosto de 2016, del Gobierno Regional del Maule, que aprueba el Convenio de Transferencia de Recursos entre el referido órgano y el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones; la Resolución N° 1.600, de 2008, de la Contraloría General de la República, la cual fija normas sobre la exención del trámite de toma de razón; y la Resolución N° 30, de 2015 de este mismo organismo, la cual fija las normas sobre rendición de cuentas.



**CONSIDERANDO:**

1. Que, el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones y en particular el Fondo del Desarrollo de las Telecomunicaciones, en adelante "el Fondo", tiene por objeto el promover el aumento de la cobertura de los servicios de telecomunicaciones preferentemente en áreas rurales y urbanas de bajos ingresos;
2. Que, el Fondo estará constituido por los aportes que se le asignen anualmente en la Ley de Presupuestos, sin perjuicio de que pueda recibir otros aportes;
3. Que, el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones a través de la Subsecretaría de Telecomunicaciones y de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo se encuentran impulsando la realización de iniciativas al alero del Plan de Desarrollo para Territorios Rezagados, en el marco del cual, la Subsecretaría de Telecomunicaciones, a través del Fondo de Desarrollo de las Telecomunicaciones, desarrollará el proyecto "Servicios de Telecomunicaciones para Zonas WiFi" Territorios Rezagados Región del

Maule 2, Código: FDT-2016-01, o también denominado "Tranferencia Conectividad WiFi Urbano y Rural Terri. Rezagado I y II", que beneficiará a las comunas de Empedrado, Cauquenes, Chanco y Pelluhue. Esta iniciativa será financiada íntegramente con recursos regionales y tiene por objetivo general entregar acceso a Internet para un máximo de 29 Zonas WiFi gratuitas en territorios urbanos y rurales en las comunas de Empedrado, Chanco, Cauquenes y Pelluhue, con la finalidad de otorgar conectividad a su población, asegurando el acceso a la plataforma de oportunidades existentes en la Región;

4. Que, en cumplimiento del objetivo indicado en el considerando precedente, el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones y el Gobierno Regional de Maule, suscribieron con fecha 01 de agosto de 2016, un Convenio de Transferencia de Recursos en virtud del cual el Gobierno Regional se comprometió a transferir al Ministerio, a través de la Subsecretaría de Telecomunicaciones, recursos por la suma de (M)\$ 255.941.- (Doscientos cincuenta y cinco millones novecientos cuarenta y un mil pesos), para la ejecución del proyecto denominado indistintamente "**TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRI. REZAGADO I y II**", Código BIP 30.459.095-0, o "**SERVICIOS DE TELECOMUNICACIONES PARA ZONAS WIFI TERRITORIOS REZAGADOS REGIÓN DEL MAULE 2**", el cual fusiona dos proyectos financiados mediante la Provisión de Fondo de Convergencia del Programa de Zonas Rezagadas en una sola iniciativa, a saber, el Proyecto denominado "**HABILITACIÓN ZONA WI-FI SECTORES URBANO Y RURAL COMUNA DE EMPEDRADO**", Código BIP N° 30.388.733-0, y el Proyecto denominado "**TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRITORIO REZAGADO II**", Código BIP N° 30.439.722-0. Así, el referido Convenio fue aprobado por el Gobierno Regional de Maule, mediante Resolución Afecta N° 67, de fecha 20 de septiembre de 2016, tomada de razón por la Contraloría Regional del Maule con fecha 12 de octubre de 2016;
5. Que, teniendo en consideración lo expuesto en los numerales anteriores, y además los beneficios que la ejecución del Proyecto ya referenciado aparejará a las comunas beneficiadas, y para el logro de los propósitos asumidos por el Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, a través de la Subsecretaría del ramo y del Fondo;

#### DECRETO:

**APRUÉBASE** el Convenio de Transferencia de Recursos Proyecto: "Tranferencia Conectividad WiFi Urbano y Rural Terri. Rezagado I y II", también denominado "Servicios de Telecomunicaciones para Zonas WiFi Territorios Rezagados Región del Maule 2", celebrado el 01 de agosto de 2016, entre el **Gobierno Regional del Maule** y el **Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones** y que fuere sancionado por la Resolución Afecta N° 67, de fecha 20 de septiembre de 2016, del Gobierno Regional del Maule, cuyo tenor es el que se indica a continuación:

#### CONVENIO DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS

#### PROYECTO "TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRITORIOS REZAGADOS I Y II"

#### GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE

Y

#### MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES

En Talca, a 01 de agosto de 2016, comparecen el **GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE** Rut N° 72.227.000-2, en adelante el “**Gobierno Regional**”, persona jurídica de derecho público, representado según se acreditará por doña **MAGDALENA BARRÍA FUENTES**, en su calidad de Jefa de la División de Análisis y Control de Gestión, ambos domiciliados en l Oriente N° 1.350, Talca, por una parte; y por la otra, el **MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES**, a través de la Subsecretaría de Telecomunicaciones, representado por su Ministro, don **ANDRÉS GÓMEZ-LOBO ECHENIQUE**, chileno, cédula nacional de identidad [REDACTED] en adelante e indistintamente “**la entidad receptora**”, ambos domiciliados en calle Amunátegui N° 139, comuna y ciudad de Santiago, y acuerdan lo siguiente:

#### **Antecedentes Generales:**

Como antecedentes del convenio que da cuenta el presente instrumento, las partes dejan constancia de lo siguiente:

- a) Que el numeral 5, punto 5.1, de la glosa 02 Común para todos los Gobiernos Regionales, de la Ley N° 20.882 de Presupuestos del Sector Público para el año 2016, establece que con cargo a los recursos que se incluyan en el subtítulo 33 se podrá financiar: “*5.1 Transferencias a instituciones cuyos presupuestos se aprueben en esta ley, incluyendo al Instituto de Investigaciones Agropecuarias, Instituto Forestal, Instituto de Fomento Pesquero y el Centro de Información de Recursos Naturales, para el financiamiento de proyectos de telecomunicaciones o programas de mejoramiento de la calidad de la educación, de promoción del turismo, de saneamiento de títulos, de innovación para la competitividad, de gestión de la calidad, de conservación y recuperación del medio ambiente y de fomento productivo (incluso los destinados a concursos de riego y aquellos que se ejecuten en los recintos indicados en el numeral 4.2.7 de esta glosa), científico o tecnológico, de los programas de subsidio de recambio de calefactores que ejecute el Ministerio del Medio Ambiente, del Programa Chile Atiende, y de capacitación. En cuanto a los programas de riego, los convenios se celebrarán con la Comisión Nacional de Riego, para la ejecución de concursos específicos acordados en el marco de la Ley N°18.450 y sus modificaciones.*

*El uso de los recursos transferidos en virtud de este numeral y del siguiente se regirá exclusivamente por la normativa de la institución receptora y no estará afecto a las prohibiciones señaladas en la glosa 03 siguiente*

*Los recursos a que se refiere este numeral y el siguiente no serán incorporados en los presupuestos de las entidades receptoras, sin perjuicio de que éstas deberán rendir cuenta de su utilización a la Contraloría General de la República. Sin perjuicio de que los recursos transferidos se regirán por la normativa de la institución receptora, en los convenios respectivos, celebrados entre los gobiernos regionales y dichas instituciones, se establecerán los procedimientos y condiciones bajo los cuales se efectuará la aplicación de los recursos que se transfieren. En dichos convenios se deberá explicitar el financiamiento regional de los compromisos para los años siguientes y se podrá establecer que hasta un 5% de los recursos transferidos se destinen a gastos administrativos de la institución receptora.*

*Las creaciones y modificaciones de ítem de transferencias y las correspondientes disminuciones o incrementos en otros ítem se podrán efectuar, a partir de la fecha de publicación de esta ley, mediante resolución de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, la que deberá ser visada por la Dirección de Presupuestos.*

*Los respectivos gobiernos regionales informarán semestralmente, dentro de los 30 días siguientes al término del semestre respectivo, a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos sobre las transferencias a las instituciones identificando su monto, productos del convenio y su aplicación a nivel regional. Esta información deberá ser publicada en los mismos plazos en la página web de los gobiernos regionales, y un consolidado en la página web de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo.”*

- b) Que, según consta del Oficio Ord. N° 182 de fecha 13 de abril de 2016, del Secretario Ejecutivo del Consejo Regional del Maule, ese organismo colegiado en su Sesión Ordinaria N° 635, de fecha 12 de abril de 2016, acordó aprobar la fusión de dos proyectos financiados mediante la Provisión de Fondo de Convergencia del Programa de Zonas Rezagadas en una sola iniciativa. Los proyectos que se acuerda fusionar son los siguientes: a) Proyecto denominado "HABILITACIÓN ZONA WI-FI SECTORES URBANO Y RURAL COMUNA DE EMPEDRADO", Código BIP N° 30.388.733-0, y b) Proyecto denominado "TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRITORIO REZAGADO II", Código BIP N° 30.439.722-0. Atendido lo anterior, el Consejo acordó aprobar el proyecto resultante denominado "TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRI. REZAGADO I y II", Código BIP N° 30.459.095-0, por un monto de M\$255.941.-

Que, en virtud de lo expuesto, el **GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE** y el **MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES** vienen en celebrar un Convenio de Transferencia de Recursos en conformidad a las cláusulas que se señalan a continuación:

**PRIMERO: Naturaleza y objetivos del Proyecto:**

Que las partes comparecientes acuerdan colaborar para la ejecución del proyecto Código **BIP N° 30.459.095-0 denominado "TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRI. REZAGADO I y II"**, que tiene por objetivo general entregar acceso a Internet para un máximo de 29 Zonas WiFi gratuitas en territorios urbanos y rurales en las comunas de Empedrado, Chanco, Cauquenes y Pelluhue, con la finalidad de otorgar conectividad a su población, asegurando el acceso a la plataforma de oportunidades existente en la Región. Lo anterior, previa factibilidad técnica de las potenciales Zonas WiFi calificada por la Subsecretaría de Telecomunicaciones.

Los objetivos específicos del proyecto son:

- Dar una respuesta efectiva a los requerimientos de servicio de telecomunicaciones presentados en un máximo de 29 Zonas WiFi de las comunas decretadas como rezagadas pertenecientes a la Región del Maule. Lo anterior previa factibilidad técnica las potenciales Zonas WiFi calificada por la Subsecretaría de Telecomunicaciones.
- Contribuir a generar las condiciones necesarias para aumentar la conectividad, disminuyendo la brecha digital presente en distintos sectores vulnerables en el ámbito económico, social y cultural, aumentando los espacios de esparcimiento.

**SEGUNDO: Compromiso del GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE:**

Por el presente instrumento, el Gobierno Regional del Maule se compromete a transferir al **MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES**, la suma de **M\$ 255.941.-** (Doscientos cincuenta y cinco millones novecientos cuarenta y un mil pesos), para la ejecución del Proyecto denominado "**TRANSFERENCIA CONECTIVIDAD WIFI URBANO Y RURAL TERRITORIO REZAGADO I y II**", los cuales se desglosan según el cuadro de inversión siguiente:

FUENTE	ITEM	MONEDA	SOLICITADO PARA 2016	SALDO POR INVERTIR 2017	COSTO TOTAL(M\$)
F.N.D.R.	CONTRATACIÓN DEL PROGRAMA	M\$	60.000.-	195.941.-	255.941.-
<b>TOTAL</b>		<b>MS</b>	<b>60.000.-</b>	<b>195.941.-</b>	<b>255.941.-</b>

Los montos del presente Convenio de Transferencia serán transferidos de acuerdo al Programa de Caja que acuerden las partes, al avance efectivo en la ejecución de las actividades y a la aprobación de las rendiciones de cuenta respectivas. Este Programa de Caja se preparará identificando los montos y oportunidad en que se estima se utilizarán los recursos para cumplir con los gastos necesarios para la ejecución de las obras o actividades que ha aprobado financiar el Gobierno Regional.

El Programa de Caja que se convenga con la Entidad Receptora, será acordado dentro de los 15 días hábiles siguientes a la total tramitación del acto administrativo que apruebe el presente Convenio de Transferencia, y deberá ser suscrito por el Jefe de la División de Análisis y Control de Gestión del Gobierno Regional y el Jefe de Servicio o Jefe de Finanzas (o cargo equivalente) de la entidad receptora, de acuerdo a los procedimientos y normativas que regulen la aplicación de estos recursos por parte de la Entidad Receptora. Este Programa de Caja deberá ajustarse al formato que se adjunta al presente convenio como anexo N° 1.

Asimismo, y según consta de la Resolución N° 062, de 12 de mayo de 2016, de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativos, el monto a transferir durante el presente año se encuentra autorizado presupuestariamente al Gobierno Regional.

Sin embargo, el Gobierno Regional del Maule deberá solicitar y obtener los recursos necesarios para transferir durante el año 2017 el saldo por invertir asociado a este acuerdo, a fin de contar para dicho período con la disponibilidad presupuestaria necesaria para dar cabal e íntegro cumplimiento a las obligaciones financieras asumidas por el presente Convenio de Transferencia, sin los cuales el Proyecto descrito no se podrá ejecutar.

**TERCERO: Compromiso del MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES:**

Por su parte, el **MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES**, a través de la Subsecretaría de Telecomunicaciones y particularmente en el marco legal del Fondo de Desarrollo de las Telecomunicaciones, se compromete a aplicar los recursos que se le transfieran por medio del presente Convenio, exclusivamente en la ejecución del Proyecto. Asimismo, se compromete a realizar todas las gestiones tendientes a exigir al Adjudicatario de esta Licitación Pública la realización y desarrollo de todas aquellas actividades tendientes al completo, correcto y oportuno cumplimiento de los fines propios del mismo, debiendo para ello mantener debidamente informado al Gobierno Regional respecto del estado de avance de la Licitación Pública.

**CUARTO: Administración de recursos:**

Las partes dejan expresamente establecido que conforme lo faculta la Ley N° 20.882, sobre Presupuestos del Sector Público, año 2016, en el numeral 5, punto 5.1 de la Glosa 02 Comunes a todos los programas 02 de los Gobiernos Regionales, estos recursos no serán incorporados al presupuesto del **MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES**, y por lo tanto los recursos serán administrados por la entidad receptora en las cuentas complementarias correspondientes.

**QUINTO: Rendición de Cuentas:**

De conformidad con lo dispuesto en el Título III denominado "Rendición de Fondos Entregados a Terceros", de la Resolución N° 30, de 2015, de la Contraloría General de la República, o a las normas que la reemplacen, y a lo acordado por las partes, la entidad receptora deberá:

- a) Otorgar al Gobierno Regional un comprobante de ingreso por cada transferencia, el que deberá especificar el origen del aporte.

- b) Remitir al Gobierno Regional un informe mensual de inversión de los recursos percibidos, el que deberá señalar, a lo menos, el monto de los recursos recibidos en el mes, el monto detallado de la inversión realizada y el saldo disponible para el mes siguiente. Este informe mensual deberá ajustarse a los formularios que se adjuntan como Anexos N° 2 y 3.

Los Informes mensuales deberán ser entregados dentro de los 15 días hábiles siguientes del mes a que se refiere la rendición y serán revisados por el Gobierno Regional y aprobados u observados dentro de los 10 días hábiles siguientes contados desde la fecha de recepción del mismo. Transcurrido este plazo sin que el Gobierno Regional se pronuncie, se entenderá que aprueba el informe. En caso de formular observaciones la entidad receptora tendrá 10 días hábiles para subsanarlas y el plazo de revisión comenzará a regir desde la fecha de recepción del informe reformulado. La aprobación o rechazo de los informes será informada a la entidad receptora mediante oficio en el plazo de 10 días hábiles. En el evento de una observación que no sea definitivamente subsanada, la entidad receptora deberá reintegrar los saldos observados, no rendidos y/o no ejecutados, dentro del plazo de 5 días hábiles contados desde la notificación mediante oficio.

- c) Informar semestralmente a través de Informes de Seguimiento y Control Técnico, los avances en la ejecución del proyecto financiado con los recursos transferidos por el Gobierno Regional del Maule.
- d) Enviar al Gobierno Regional un Informe final de Inversión de Recursos. La entidad receptora deberá, además entregar un informe final que dé cuenta de la ejecución y del resultado del proyecto dentro de los 15 días hábiles siguientes al término del plazo convenido para su ejecución. Este informe será revisado observado, subsanado, aprobado o rechazado de acuerdo al procedimiento indicado en la letra b) anterior.

El Gobierno Regional del Maule rendirá cuenta de la transferencia mediante el comprobante de ingreso de la entidad receptora, el que deberá especificar el origen del aporte. De conformidad con lo dispuesto en el Título III de la Resolución N° 30 de 2015 de la Contraloría General de la República, la inversión de la transferencia será examinada por ese organismo contralor en la sede del Servicio Receptor o mediante el acceso a los sistemas de tratamiento automatizado de información en donde se almacene la documentación pertinente.

En virtud de lo dispuesto en el artículo 13 de la Resolución N° 30 de 2015, de la Contraloría General de la República, solo se aceptarán como parte de la rendición de cuentas los desembolsos efectuados con posterioridad a la total tramitación del acto administrativo que ordena la transferencia.

#### **SEXTO: De los Informes:**

##### **1.- Informe Semestral de Gastos y Actividades.**

La Entidad Receptora, deberá remitir semestralmente al Gobierno Regional, un Informe que dé cuenta del avance efectivo de las actividades realizadas, el cual deberá ser entregado al Gobierno Regional, dentro de los primeros 10 días hábiles del mes siguiente al semestre informado. Por su parte, el Gobierno Regional, dentro de los 10 días hábiles siguientes contados desde la fecha de recepción de este informe, deberá proceder a su aprobación, o bien, lo observará.

Transcurrido este plazo sin que el Gobierno Regional se pronuncie, se entenderá que aprueba el referido Informe. En caso de formular observaciones, el Gobierno Regional deberá formularlas por escrito y ponerlo en conocimiento de la Entidad Receptora, quién tendrá el plazo de 10 días hábiles para subsanarlas, plazo que será computado desde la notificación por oficio de las observaciones formuladas. En este último evento, el plazo de revisión por el Gobierno Regional comenzará a regir desde la fecha de recepción del informe reformulado,

en virtud de las observaciones realizadas. La aprobación o rechazo del Informe Semestral, será informada a la Entidad Receptora mediante oficio, en el plazo de 10 días hábiles.

**2.- Informe Final de Gastos y Actividades.**

Asimismo, la Entidad Receptora deberá entregar al Gobierno Regional un "Informe Final", que dé cuenta, en forma consolidada, de la ejecución de las actividades y del resultado del gasto realizado en virtud del Programa de Caja, el cual será puesto en su conocimiento, dentro de los 15 días hábiles siguientes, contados desde la fecha de término total de las actividades relacionadas con la ejecución del Proyecto. Junto con el detallado Informe Final deberán adjuntarse los formularios de rendición de fondos según los formatos incorporados a este convenio como Anexo N°2 y 3.

Por su parte el Gobierno Regional, en el plazo de 10 días hábiles, contados desde la recepción del Informe Final, comunicará a la Entidad Receptora la aprobación del mismo, o las observaciones que le merecen. En este último caso, la Entidad Receptora tendrá un plazo de 10 días hábiles contados desde la recepción del oficio que comunique las observaciones para efectuar los descargos y/o correcciones pertinentes.

En caso de rechazo del Informe Final, se deberán restituir los saldos observados, no rendidos y/o no ejecutados.

En caso de existir un excedente de fondos, la Entidad Receptora se obliga a reintegrarlos mediante cheque nominativo extendido a nombre del Gobierno Regional en un plazo no superior a 10 días hábiles contados desde el término efectivo de ejecución de actividades.

**SÉPTIMO: Seguimiento y Control:**

El MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES tendrá la obligación de realizar el seguimiento y control del proyecto adjudicado. Para supervisar la ejecución del proyecto se prestará atención especial a los aspectos tales como: evidencia de la ejecución y su coherencia con lo presupuestado, documentación de la ejecución financiera y contabilidad del proyecto, coherencia entre la inversión física y gastos reales con lo declarado. Lo anterior, sin perjuicio de las responsabilidades de seguimiento y control que competen al GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE en su calidad de responsable de la ejecución financiera del proyecto.

**OCTAVO: Causales de incumplimiento:**

Serán consideradas incumplimiento grave del presente convenio, las siguientes situaciones:

- a).- En el evento de que una o más de las observaciones formuladas por el Gobierno Regional no sea subsanada dentro de los plazos estipulados en el presente convenio.
- b).- Por incumplimiento de la entidad receptora de cualquiera de las etapas del proyecto en ejecución.
- c) La no transferencia oportuna de los recursos comprometidos en este acuerdo por parte del Gobierno Regional del Maule.

Las infracciones anteriores, darán derecho al Gobierno Regional y/o a la entidad receptora, para poner término anticipado y de inmediato al convenio, disponiendo el reintegro de los recursos entregados, que no hayan sido destinados a la ejecución del proyecto, o que no hayan sido rendidos, o que hayan sido observados y/o no ejecutados de corresponder. Dichos recursos se devolverán reajustados conforme al Índice de Precios al Consumidor (I.P.C.) entre la fecha en que se verificó la transferencia y la fecha de restitución de los recursos. La entidad receptora de corresponder deberá efectuar el reintegro de los recursos dentro de los

30 días corridos, a partir de la fecha de la recepción de la carta certificada por la cual se le notifica del acto administrativo que pone término anticipado al convenio.

En todo caso, la entidad receptora deberá restituir al Gobierno Regional del Maule los saldos no rendidos, no ejecutados u observados en caso de término anticipado o al final de la ejecución del proyecto según corresponda, dentro del plazo de 30 días hábiles contados desde la fecha que el Gobierno Regional del Maule le solicite la restitución. En caso de no cumplir con la restitución en el plazo señalado el Gobierno Regional del Maule queda facultado para ejercer todas las acciones legales hasta lograr la restitución.

**NOVENO: Modificación del Convenio:**

El presente convenio sólo podrá ser revocado o modificado por acuerdo de las partes que lo suscriben, mediante los correspondientes actos administrativos.

**DÉCIMO: Plazos:**

El presente convenio entrará en vigencia el primer día hábil siguiente a la fecha de la total tramitación del último acto administrativo que lo apruebe, y regirá hasta la completa ejecución de las actividades a que diere lugar la ejecución del Proyecto, aprobación del Informe Final o, en caso de rechazo de dicho informe, hasta la restitución de los saldos observados, no rendidos y/o no ejecutados, lo cual no podrá exceder del 31 de diciembre de 2018.

Sin perjuicio de lo anterior, la transferencia de los fondos comprometidos por parte del Gobierno Regional en razón del presente Convenio, no podrá exceder del 31 de diciembre de 2017, salvo acuerdo entre las partes derivado de la reprogramación del Convenio o el Programa de Caja. Con todo, la obligación financiera del Gobierno Regional se extinguirá una vez que este haya transferido al Ministerio, la última cuota comprometida en los términos del presente Convenio y sus eventuales modificaciones.

**UNDÉCIMO: Transferencia de Recursos:**

La transferencia efectiva de los recursos al MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES sólo podrá efectuarse con posterioridad a la fecha de entrada en vigencia del presente convenio.

**DUODÉCIMO: Ejemplares:**

El presente convenio se firma en cuatro ejemplares, todos de igual fecha y tenor, quedando dos en poder de cada una de las partes.

**DÉCIMO TERCERO: Domicilio:**

Para todos los efectos legales las partes declaran tener su domicilio en la ciudad y comuna de Talca, y se someten a la jurisdicción de sus Tribunales de Justicia.

**DÉCIMO CUARTO: Personerías:**

La personería de doña **MAGDALENA BARRÍA FUENTES**, en su calidad de Jefa de División de Análisis y Control de Gestión, para representar al **GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE**, proviene de la delegación de facultades efectuada en su favor por el Intendente de la Región del Maule mediante Resolución (A) N° U.G.D. 56 de fecha 14 de mayo de 2014, tomada de razón por la Contraloría Regional del Maule con fecha 6 de Junio de 2014 y de la Resolución (A) de nombramiento N° 117 de fecha 19 de octubre de 2015 del Gobierno Regional del Maule, tomada de razón por la Contraloría Regional del Maule con



fecha 9 de noviembre de 2015; y el nombramiento de don **ANDRÉS GÓMEZ-LOBO ECHENIQUE**, para actuar en representación del **MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES**, consta en el Decreto Supremo N°669, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública, de fecha 11 de marzo de 2014.

Previa lectura, firman:

**Fdo.:**

**MAGDALENA BARRÍA FUENTES**, Jefa División de Análisis y Control de Gestión  
Gobierno Regional del Maule "Por orden del Intendente de la Región del Maule".

**ANDRÉS GÓMEZ-LOBO ECHENIQUE**, Ministro de Transportes y  
Telecomunicaciones.

**ANEXO 1  
PROGRAMA DE CAJA**

Conforme a lo establecido en el punto SEGUNDO de la Resolución (A o E) N° XXX de fecha XXXXX, que aprueba el Convenio de Transferencia de Recursos entre el Gobierno Regional del Maule y el Servicio (o Comité) XXXXXXXXXXXXX, para promover e impulsar "**Nombre del Programa**", se requiere dar cumplimiento al siguiente programa de desembolso de recursos:

Cuota 1 AÑO 2016 M\$.	Cuota 2 AÑO 2017 M\$.	ETC.
Total Programado M\$.		

JEFE DIV. DE ANÁLISIS Y CONTROL DE  
GESTIÓN  
GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE

**NOMBRE FUNCIONARIO**  
JEFE DE SERVICIO O JEFE DE  
FINANZAS  
(O CARGO EQUIVALENTE)  
NOMBRE DEL SERVICIO

**ANEXO 2**

**TÍTULO III Rendición de Fondos Entregados a Terceros Públicos**

**I.- IDENTIFICACIÓN DEL SERVICIO O ENTIDAD QUE TRANSFIRIÓ LOS RECURSOS**

DÍA	MES	AÑO
XX	XX	20XX

a) Nombre del servicio o entidad otorgante: \_\_\_\_\_

**II.- IDENTIFICACIÓN DEL SERVICIO O ENTIDAD QUE RECIBIÓ Y EJECUTÓ LOS RECURSOS**

b) Nombre del servicio o entidad receptora: \_\_\_\_\_ RUT: \_\_\_\_\_

Monto total transferido moneda nacional (o extranjera) a la fecha \_\_\_\_\_  
 Banco o Institución Financiera donde se depositaron los recursos \_\_\_\_\_  
 N° Cuenta Bancaria \_\_\_\_\_  
 Comprobante de ingreso \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ N° comprobante \_\_\_\_\_

Objetivo de la Transferencia \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

N° de identificación del proyecto o Programa \_\_\_\_\_

Antecedentes del acto administrativo que lo aprueba: N° \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ Servicio \_\_\_\_\_  
 Modificaciones N° \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ Servicio \_\_\_\_\_

	Subtítulo	Item	Asignación
Item Presupuestario			
O Cuenta contable			

Fecha de inicio del Programa o proyecto	XX	XX	20XX
Fecha de término	XX	XX	20XX
Período de rendición		XX	20XX

**III.- DETALLE DE TRANSFERENCIAS RECIBIDAS Y GASTOS RENDIDOS DEL PERÍODO**

**MONTOS EN \$**

a) Saldo pendiente por rendir del período anterior	_____	0
b) Transferencias recibidas en el período de la rendición	_____	0
c) <b>Total Transferencias a rendir</b>	_____	0 (a + b) = c
<b>2. RENDICIÓN DE CUENTA DEL PERÍODO</b>		
d) Gastos de Operación		0
e) Gastos de Personal		0
f) Gastos de Inversión		0
g) <b>Total recursos rendidos</b>	_____	0 (d + e + f) = g
h) <b>SALDO PENDIENTE POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE</b>	_____	0 (c - g)

**IV.- DATOS DE LOS FUNCIONARIOS RESPONSABLES Y QUE PARTICIPARON EN EL PROCESO**

Nombre del Funcionario _____	Nombre del Funcionario _____
RUT _____	RUT _____
Cargo _____	Cargo _____
Dependencia _____	Dependencia _____

\_\_\_\_\_  
Firma y nombre del responsable de la Rendición

\* Cuando corresponda determinar el valor del tipo de cambio, se estará a aquel vigente al momento de realizarse la respectiva operación.

\*\*\*\* Anexo a este formato de rendición de cuentas se deberá acompañar en el mismo orden los antecedentes que respaldan las operaciones de la presente rendición de cuentas.



**ANEXO 1  
PROGRAMA DE CAJA**

Conforme a lo establecido en el punto SEGUNDO de la Resolución (A o E) N° XXX de fecha XXXXX, que aprueba el Convenio de Transferencia de Recursos entre el Gobierno Regional del Maule y el Servicio (o Comité) XXXXXXXXXXXXX, para promover e impulsar "**Nombre del Programa**", se requiere dar cumplimiento al siguiente programa de desembolso de recursos:

Cuota 1 AÑO 2016 M\$.	Cuota 2 AÑO 2017 M\$.	ETC.
Total Programado M\$.		



JEFE DIV. DE ANÁLISIS Y CONTROL DE  
GESTIÓN  
GOBIERNO REGIONAL DEL MAULE

**NOMBRE FUNCIONARIO**  
JEFE DE SERVICIO O JEFE DE  
FINANZAS  
(O CARGO EQUIVALENTE)  
NOMBRE DEL SERVICIO

**ANEXO 2**

TÍTULO III Rendición de Cuentas Entregados a Partes Públicas

**I.- IDENTIFICACIÓN DEL SERVICIO O ENTIDAD QUE TRANSIRIÓ LOS RECURSOS**

FECHA: XX / XX / 20XX

a) Nombre del servicio o entidad otorgante: \_\_\_\_\_

**II.- IDENTIFICACIÓN DEL SERVICIO O ENTIDAD QUE RECIBIÓ Y EJECUTÓ LOS RECURSOS**

b) Nombre del servicio o entidad receptora: \_\_\_\_\_ RUT: \_\_\_\_\_

Monto en \$ o US\$\*

Monto total transferido moneda nacional (o extranjera) a la fecha  
Banco o Institución Financiera donde se depositaron los recursos

N° Cuenta Bancaria \_\_\_\_\_  
Comprobante de Ingreso \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ N° comprobante \_\_\_\_\_

Objetivo de la Transferencia \_\_\_\_\_

N° de identificación del proyecto o Programa \_\_\_\_\_

Antecedentes del acto administrativo que lo aprueba: N° \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ Servicio \_\_\_\_\_  
Modificaciones N° \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_ Servicio \_\_\_\_\_

Item Presupuestario	Subtítulo	Item	Asignación
O Cuenta contable			

Fecha de Inicio del Programa o proyecto	XX	XX	20XX
Fecha de término	XX	XX	20XX
Período de rendición		XX	20XX

**III.- DETALLE DE TRANSFERENCIAS RECIBIDAS Y GASTOS RENDIDOS DEL PERÍODO**

MONTO EN \$

a) Saldo pendiente por rendir del período anterior	_____	0
b) Transferencias recibidas en el período de la rendición	_____	0
c) Total Transferencias a rendir	_____	0 (a + b) = c
<b>2. RENDICIÓN DE CUENTA DEL PERÍODO</b>		
d) Gastos de Operación	_____	0
e) Gastos de Personal	_____	0
f) Gastos de Inversión	_____	0
g) Total recursos rendidos	_____	0 (d + e + f) = g
h) SALDO PENDIENTE POR RENDIR PARA EL PERÍODO SIGUIENTE	_____	0 (c - g)

**IV.- DATOS DE LOS FUNCIONARIOS RESPONSABLES Y QUE PARTICIPARON EN EL PROCESO**

Nombre del Funcionario _____	Nombre del Funcionario _____
RUT _____	RUT _____
Cargo _____	Cargo _____
Dependencia _____	Dependencia _____

Firma y nombre del responsable de la Rendición \_\_\_\_\_



\* Cuando corresponda determinar el valor del tipo de cambio, se estará a aquel vigente al momento de realizarse la respectiva operación.  
\*\*\*\* Anexo a este formato de rendición de cuentas se deberá acompañar en el mismo orden los antecedentes que respaldan las operaciones de la presente rendición de cuentas.

